



ఆంధ్ర
రచనాదేవి

త్రోటలో మల్లెపందిరి దగ్గర తిన్నేమీద కూర్చుంది, పద్మావతమ్మ - ప్రక్కనే ప్రొద్దుతిరుగుడు పూలు విరగబూసివున్నాయి. ఇంకోవైపు అంటుమామిడిచెట్లు జంటగా ఉన్నాయి. వాటినిద పద్మావతమ్మ ముఖంమీద పడుతోంది. పొద్దుతిరుగుడుపూలు వచ్చగా విరిసి సూర్యునివేపు వంపు తిరిగి

ఉన్నాయి. ఆమె వాటికేసి చూస్తోంది - దీక్షగా! ఆ పూలబ్రతుకు ఆమెకు వింతగా తోచింది. ఆధారంలేకుండా విలవలేని పూలు; సూర్యుడు ఉదయిస్తే కన్ను తెరుస్తాయి. ఆతను ఏవేపు తిరుగుతే ఆలేవే తిరుగుతాయి. ఆతను కను చాటయితే ఆవీ బ్రతకలేక కన్ను మూస్తాయి. ఎంత విచిత్రం! ఆధారం

లేకండా బ్రతకలేని ఆడదాని బ్రతుక్కు ప్రతీక ఆ పూలు ! తనూ అంతేకదా ! ఏదోవెలుగు ఎదటకనిపించినన్నాళ్ళు ఏకా నము పొందింది. ఆ వెలుగు అస్తమించ గానే దిక్కుతోచక చీకట్లో మనస్సు అల్లాడుతోంది. దీపంలేకుండా నీడ ఉండ లేదు. ఇప్పుడు దీపం అరిపోయింది. అయినా ఇంకా నీడమాత్రం మిగిలివుంది. ఇదేదో విచిత్రమైన పరిస్థితి !

దూరాన మేడ కనిపిస్తోంది. చెట్ల నందుల్లోంచి తెల్లనిగోడలు అందంగా ఉన్నాయి, అది తన ఇల్లు. ఎంతో ఓపికతో అందంగా కట్టించుకున్న ఇల్లు; ఉండేది తనూ, భర్త రామారావు ఇద్దరు మాత్రమే ! అయినా వికాలంగా అందంగా కట్టించుకున్నారు. ఎక్కడెక్కడినుంచో, రకరకాల వస్తువులు తెచ్చి గదులన్నీ ఆలంకరించారు. అయినా ఇల్లంతా ఎప్పుడూ వాడలేదు. మేడమీద దక్షిణంవైపు మూడు గదులు మాత్రమే వాడుకునేవారు. క్రింద వంట ఇల్లు ఖోజనాలగది, వసారా అన్నీ వంటామె చంద్రమ్మ ఆధీనంలో ఉంటాయి. మిగిలిన ఇల్లు దుమ్ము దులప డానికి ఎవరైనా వస్తే చూపించటానికి మాత్రం ఎప్పుడైనా తలుపు తెరిచేవారు.

రామారావు నబ్బుల వ్యాపారం చేశాడు. అది ఆతనికి కలిసేవచ్చింది, క్రమంగా అస్తి, అంతస్తు పెరిగాయి. సుఖంగా కాలం గడపడానికి అలవాటు

పడ్డాడు తెల్లనిబట్టలు, వుప్పులు, సుగంధ వస్తువులు, నాణాకుబ్రతుకు నేర్చు కున్నాడు వద్దావతమ్మ అన్ని విధాల ఆతనికి నీడలాఉండేది. ఆతని పనులన్నీ తానే చేసేది. ఏ క్షణమైనా కాస్త దూరమైతే ఎదురుచూస్తూ ఉండేది. ఆమెకు మరొక బ్రతుకు, మరొక ఆలోచన లేవు.

ఆతను ఉన్నట్టుండి “రేపుమనం సిగ్గూ వెళదాం !” అంటే వెంటనే బట్టలు సర్దుకునేది. “మనం వైసెల జపాను వెడుతున్నాము” అంటే విని ఊరుకునేది, “అమ్మో! అంతదూరమా !” అని మనసులో అనుకునేది. “ఈ ప్రయాణమెందుకూ ?” అని ఎప్పుడూ అడగలేదు. ఆతను వెళితే తానూ వెళ్ళాలి అంటే ! ఆతనికి ఉదయమే వేన్నీళ్ళుకాచి ఇవ్వాలి. పదిగంటలకు హార్నిక్కుకలిపి ఇవ్వాలి. ఆతని వస్తువు లన్నీ చూసి సర్దాలి. ఆతను అన్ని సంగతులు తనతో చెబుతాడు. తాను ఓపికగావినాలి. అంతమాత్రమే తెలుసు, వ్యాపార విషయాలన్నీ ఎంత చెప్పినా ఆమెకు అర్థంకావు. ఆతను అందమైన వస్తువులను సుందరమైన దృశ్యాలను వర్ణించి చెప్పితే అర్థమవుతుంది; ఇంకేమీ అర్థంకావు, అయినా ఓపిగ్గా వింటూనే ఉంటుంది. ఒక్కొక్కసారి మనసు నిలవదు. దృష్టిబయట విరగబూసిన నన్నజాజి తీగమీదకు పోతుంది. ఆ

అరె నువ్వుట్ర సుబ్బిగా!
ఎన్నో క్షణాలకిలా నిన్ను చూడ్డం...?



పువ్వులు గుప్పెడుకోసి తెచ్చుకోవా లనిపిస్తుంది. ఆయితే ఆమె పరధ్యానంగా ఉంటే అతనికి కోపం వస్తుంది. అందుకే కదలలేదు.

ఒకసారి ఈ మల్లెపందిరి దగ్గరే ఒంటరిగా కూర్చున్నారు. వండువెన్నెల కాస్తోంది. అక్షణం అతను ఎంతో సంతోషంగా ఉన్నాడు. పరిహాసంగా అన్నాడు. "ఇవ్వాలి మన వ్యాపారం పడిపోయినా ఫరవాలేదు. మనకున్న ఆస్తి మూడు తరాలకు సరిపోతుంది," అని. ఆమాటలకు ఆమె తెల్ల పోయింది. "మూడుతరాలా! ఇప్పుడు ఎవరున్నారు మనకు: పిల్లలు లేరుగదా!" అను కుంది. మాట్లాడలేదు. అతను సంతో షంగా ఉన్నాడు. "ఇంత పాదించాను

గదా! ఇంత సంపాదించానుకదా!" అని తృప్తికాబోయి, అతని మనసు నొప్పించకూడదు. అందుకే ఊరుకుంది.

మూడేళ్ళ క్రిందట అతనికి జబ్బు చేసింది, దగ్గు ఆయాసంతో కొన్నాళ్ళు బాధపడ్డాడు. మళ్ళా కోలుకున్నాడు. నిరుడు మళ్ళా జబ్బుచేసింది. అరు నెలలు జబ్బుగానే ఉన్నాడు. తను ఇల్లు వూర్తిగా చంద్రమ్మకే వదిలేసింది. రాత్రింబగళ్లు అతని దగ్గరేఉంది; ఆరు నెలలు ఆమెకు ఆకలి వేయటంలేదు. నిద్రా రాలేదు. శరీరం నీరసించి తననపడింది. అతనికి జబ్బు నయం కాలేదు. రోజు రోజుకూ బాధ ఎక్కువైంది. అతని ఆవేదన చూడలేక వీమీ చెయ్యలేక ఆమె అల్లాడి పోయింది. ఒక్కక్షణం ప్రాణమైనా

పొత బాగుండుననిపించింది. ఆ ఊహ కామె అదరిపడింది. ఏమూలో తనలో రాక్షసత్వం ఉన్నదా! - అనుకుంది. కుమిలిపోయింది. ఏదో మైకంలా వచ్చి ఒక్కక్షణం ఒళ్ళు తూలింది; తేరుకుని అతనివేపు చూచింది. అతను ప్రశాంతంగా ఉన్నాడు. అతని ముఖంలో ఇప్పుడు ఏ ఆవేదనాలేదు; ఆమె అతను నిద్రపోతున్నాడనుకుంది. కదిలితే మోక కువ వస్తుందేమో! మళ్ళా బాధ పడతాడేమో! అలాగే భయంగా ఒరిగి కూర్చుంది. ఒక్కక్షణం! అతను అన్ని బాధలకు అతీతంగా వెళ్ళిపోయాడన్న సంగతి తెలియలేదు. - డాక్టరువచ్చి చెప్పిందాకా!

అకాళంలో అడుతున్న గాలిపటం, నేలమీద లాగుతున్న దారం తెంపుకు వెళ్ళిపోయింది, ఏమూలకో! ఈ మేడల నందున ఎక్కడవి దాన్ని వెతకటం! పద్మావతమ్మ బ్రతుకు తెగిన దారంలా రెపరెపలాడింది. అతను ఉండగా ఆమెకు ఏచింతాలేదు, అతను ఎప్పుడూ ఆమె కొంగుపట్టుకు వదలలేదని కాదు. ఒక్కొక్కరోజు పొద్దున వెళితే మళ్ళా రాత్రి కే కనిపించేవాడు. అయినా అప్పుడు బాధలేదు, ఒంటరితనంలేదు, ఇప్పుడు ఇల్లంతా బోసిగాఉంది. బ్రతుకు భయంకరంగా ఉంది. చంద్రమ్మ పని గట్టుకు వైకివచ్చి కూర్చునేది, - తనకు తోడు. కాని అది ఆమెకు నవ్వలేదు,

మరొక మనిషిఉంటే మరీ ఏదో ముళ్ళు గుచ్చుకున్నట్లు ఉండేది. ఒంటరిగా వసారాలో పూలచెట్లను చూస్తూ కూర్చునేది, ఆ క్షణం అతను ప్రక్కనే ఉన్నట్లు భ్రమకలిగేది. అదికాస్త ఊరట! కొన్నాళ్ళకి ఇతర విషయాలు మనసులో ప్రవేశించాయి! నీడలు కమ్ముకున్నాయి. మేనేజరు మంచివాడేనా? ఏమో! మోసంచేస్తాడా? భయం పట్టుకుంది, మనశ్శాంతి పోయింది.

ఇంకొన్నాళ్ళకి ఎందరో వస్తామని వ్రాశాడు. "అమ్మాయిని నిర్మలను మీఱురు పంపిస్తాను, చదువుకోటానికి, నీకు తోడుగాఉంటుంది. "అని వ్రాసింది అక్క. "నాకు మీఱురు బదిలీ అయింది. మీ ఇంట్లో ఉండాలని ఉంది. సరళను పిల్లల్ని తీసుకువస్తాను." అని రాశాడు మేనల్లుడు.

పద్మావతమ్మకు ఏమీ తోచలేదు. అతను బంధువుల నెవరిని రగ్గర చేర్చలేదు. అతనికి ఒంటరి జీవితమే ఇష్టం. పద్మావతమ్మ తప్ప ఇంకెవరూ కావాలని అతనెప్పుడూ కోరుకోలేదు. మరి ఇప్పుడు తను ఏం చెయ్యాలి? ఆలోచన తెగలేదు. తనకు పిల్లలంటే బాగుండేదేమో! అప్పుడు బ్రతకటానికి ఒక ఆధారమూ, కారణమూ ఉండేవి! కాని అతను ఎన్నడూ ఆ విషయమే పట్టించుకోలేదు. ఆలోచనలతో ఆమెతల వేడిక్కింది. ఏదోబాధ! భరించలేక

వెళ్ళి రెండు నిద్రమాత్రలు మ్రింగింది. అవి ఎప్పుడో అతనికోసం తెచ్చివి మర్నాడు మధ్యాహ్నంవరకు నిద్ర పోయింది. మెళకువరాలేదు.

తరువాత మనస్సు తేలికపడింది. ఎప్పుడో అతను అన్నమాట జ్ఞాపకం వచ్చింది. "ఇక సంపాదించక పోయినా ఫరవాలేదు. మన ఆస్తి మూడు తరాలకు సరిపోతుంది" ఈ తరంలో అనుభవించటానికే ఎవరూ లేరు. మూడు తరాలవరకు ఎందుకూ? దేనిమీదా తనకు ఆసక్తి లేదు. ఉన్నవాళ్ళు అనుభవిస్తే ఏం? అనిపించింది. మనసులో బాధపోయింది.

మేనేజరు ఎన్నాళ్ళకానో ఉన్నాడు. పిల్లలుగలవాడు. కష్టపడిపనిచేస్తున్నాడు. తన డబ్బు కొంత వాడుకొంటాడేమోనన్న భయమెందుకూ? పోనీలే - అనిపించింది. బంధువులకు, స్నేహితులకు, తమ్ము ఆశ్రయించుకున్నవాళ్ళకు కాకపోతే ఈ డబ్బు తన కెందుకూ? భద్రంగా ఎన్నాళ్ళు దాచుకుంటుంది? ఎంతకాలం బ్రతుకుతుంది? ఎప్పుడూ ఇలానే ఉంటుందా? అనుకుంది విరక్తితో.

ఆ తరువాత అందరూ వచ్చారు. అక్కకూతురు విర్రుల వచ్చింది; మేనల్లుడు సంసారంతో వచ్చాడు. చంద్రమ్మ కూతురికి జబ్బుచేసింది. కూతుర్ని, పిల్లలను తీసుకువచ్చింది.

ఇప్పుడు ఇల్లు సందడిగా ఉంది. పిల్లల అరపులు, ఆటలు, పెద్దవాళ్ళ మాటలు కలకలలాడుతోంది. అందరూ

అన్ని గడులు స్వేచ్ఛగా వాడుకుంటున్నారు. మేడమీద రెండుగడుల్లో మాత్రం పద్మావతమ్మ తలదాచుకుంది, అందరూ అన్నీ ఆమెను అడుగుతారు. అందరికీ ఆమెడబ్బు కావాలి, ఆమె సలహా కావాలి. అయినా వాళ్ళ సమస్య లేవీ అవిడ నెప్పడూ బలంగా ఆంటుం లేదు. అందరిని చూస్తోంది. అందరినో మాట్లాడుతోంది. ఎవరికి ఏ లోపమూ చెయ్యటం లేదు. అయినా ఏదీ మనసును అంటటం లేదు. తామరాకు మీద ఊణం విలివి జారిపోయిన నీటి బొట్టలా స్రవణం గతి ఒక్క ఊణం మనసునుతాకి మళ్ళా జారిపోతోంది.

ఒడ్డుకు చేరిన నావలా ఉంది, ఇప్పుడు ఆమె బ్రతుకు; కళ్ళోలం లేదు, ఏ ఊణాన అలలు ఉన్నట్లుగా లేనీయో, ఏ ఊణాన తుపానుముంచుకు వస్తుందో అన్న భయంలేదు. తీరాన ఉండి అలల తాకిడికి కదలిపోకూన్న తెప్పలను వింతగా చూడడం విచిత్రంగా ఉంది.

నూర్యుడు అస్తమించాడు. ప్రొద్దు తిరుగుడుపులు వాడిపోయినాయి. పద్మావతమ్మ లేచి ఇంటికి వెళ్ళింది. చంద్రమ్మ, పిల్లలు తులసికోట దగ్గర కూర్చుని పాటలు పాడుతున్నారు. మేడమీద మేనల్లుడు భార్యనేదో పరిహాసమాడి ఉడికిస్తున్నాడు. ప్రక్కనే విర్రుల విరగబడి నవ్వుతోంది.

అప్రయత్నంగా పద్మావతమ్మ మెల్లగా నవ్వింది.